

# BOLETIN INFORMATIVO

## Noviembre/ 2010























Partner of the DB Schenker Network.



EXPRESS GLOBAL BOLIVIA S.R.L.

## Índice

-  **BBVA pronostica crecimiento de 4,1% para América Latina**
-  **Colombia y Ecuador anuncian la reanudación de sus relaciones**
-  **Bolivia y Chile tratarán temas energéticos el 8 de diciembre**
-  **Exportaciones colombianas aumentaron 20,5% en octubre**
-  **Optimismo y expectativa en la región**
  
-  **La Gobernación y empresas impulsan una zona franca**
-  **Duplicarán el número de efectivos COA**
-  **Ministra anuncia importación de carne de pollo**
-  **Chile niega que esté negociando dar mar con soberanía a Bolivia**
-  **Industriales piden promover la producción en lugar de importar**
-  **Lamentan el no aprovechar mejor mercado canadiense**
-  **Aduana incautará vehículos que no sean regularizados**
-  **Variación del dólar dependerá de otras regiones, según el Gobierno**
-  **Gobierno estima que la exportación de minerales aumentará un 30%**
-  **Bolivia acepta explotar e industrializar litio con España**
  
-  **Inicio de Proyecto de Administración de Almacenes de ENTEL**
-  **Misión Hidrovía Paraguay - Paraná**
-  **Rueda de Negocios de la Feria de la Paz**
-  **Rueda de Negocios de la Exposur**
-  **Cumpleaños del Mes**



## ***BBVA pronostica crecimiento de 4,1% para América Latina***

La economía de América Latina crecerá un 4,1% en 2011, pese a la volatilidad de los mercados globales, pronosticó el presidente del grupo bancario español BBVA, Francisco González, durante una visita a Chile.

El grupo BBVA ha apostado en los últimos años por áreas de gran crecimiento como Latinoamérica y tanto Estados Unidos como Asia serían en el futuro una gran fuente de ingresos para el segundo mayor banco español.

González destacó que Chile se ha convertido "en un país clave para el crecimiento del grupo en América Latina" y es la nación "más importante del área de América del Sur".

"Hay una buena evolución del grupo en este país, a pesar de un entorno global todavía muy adverso, sobre todo por comportamiento de los últimos años", agregó.

Destacó la recuperación de la economía chilena, la que según el banco se expandiría un 5,4% este año y un 5,8% en 2011, apoyado por la demanda interna y la venta externa.

## ***Colombia y Ecuador anuncian la reanudación de sus relaciones***

Los presidentes de Colombia y Ecuador, Juan Manuel Santos, y Rafael Correa, respectivamente, anunciaron ayer el restablecimiento pleno de las relaciones diplomáticas entre los dos países, rotas desde marzo de 2008.

"Hemos tomado la decisión de restablecer plenamente las relaciones diplomáticas de Ecuador y Colombia, y para tal fin vamos a nombrar embajadores, que se van a posicionar con seguridad antes de Navidad", dijo Santos en una declaración conjunta con Correa.

En ese encuentro de la Unasur realizado en Guayana, ambos mandatarios decidieron reanudar los vínculos diplomáticos, que Ecuador rompió en marzo de 2008 después de que Colombia bombardeara un campamento de la guerrilla de las FARC en territorio ecuatoriano, lo que consideró una violación de su soberanía. En ese bombardeo murieron 26 personas, entre ellas, el canciller de las FARC, Raúl Reyes.





## ***Bolivia y Chile tratarán temas energéticos el 8 de diciembre***

El ministro chileno de Energía, Ricardo Raineri, anunció ayer un acuerdo con el Gobierno de Bolivia para establecer una mesa de trabajo relacionado a diversos temas de índole energético a partir del 8 de diciembre próximo. "Tuvimos una reunión con el ministro (de Hidrocarburos y Energía) Fernando Vincenti, por lo que coincidimos en crear una mayor integración energética y determinamos establecer una mesa de trabajo para levantar temáticas diversas a corto, mediano y largo plazo", manifestó.

De esta manera, detalló que los temas de largo plazo son los relacionados a la exportación de energía eléctrica y reconoció que a Chile le interesa conversar sobre el gas natural boliviano, aunque aclaró que al momento su país tiene dos fuentes de abastecimiento de ese energético. "Chile es una economía abierta y hoy con dos terminales de gasificación, uno de GNL en Quintero y otro GNL en Mejillones, que le otorgan independencia en el suministro de gas en la actualidad", dijo.

## ***Exportaciones colombianas aumentaron 20,5% en octubre***

Un crecimiento del 20,5 por ciento alcanzaron las exportaciones colombianas en octubre del presente año frente al mismo mes del 2009, cuando el indicador tuvo una disminución del 5,5 por ciento.

Según informó este viernes el Departamento Administrativo Nacional de Estadística (Dane), en octubre del 2010 las ventas externas del país ascendieron a 3 mil 553,6 millones de dólares, mientras que en el mismo mes del 2009 el monto llegó a 2 mil 948,7 millones de dólares.

Este resultado se explica principalmente por el aumento en las exportaciones tradicionales, explicó el organismo.

Las ventas de productos tradicionales tuvieron un incremento del 27,6 por ciento, al pasar de 1.792,5 millones de dólares a 2 mil 287,9 millones de dólares entre uno y otro periodo. Este resultado obedeció fundamentalmente al repunte del 24,6 por ciento en las ventas de petróleo y sus derivados.

Entre tanto las exportaciones no tradicionales subieron 9,5 por ciento, al pasar de 1.156,2 millones de dólares a 1.265,7 millones de dólares.

El reporte del Dane también señala que entre enero y octubre las exportaciones del país crecieron 21,4 por ciento con relación al mismo período del año anterior cuando habían registrado una disminución de 17,3 por ciento, al pasar de 26 mil 802,1 millones de dólares a 32 mil 547,9 millones de dólares.

En lo corrido del año las exportaciones tradicionales tuvieron una variación positiva del 43,7 por ciento, al tiempo que las no tradicionales disminuyeron 4,3 por ciento, debido principalmente a las menores ventas textiles, y de animales vivos y sus productos.





# Optimismo y expectativa en la región

**Elecciones.** Los presidentes de Argentina, Bolivia, El Salvador, Francia y Venezuela felicitaron el triunfo de Dilma Rousseff. Analistas plantean nuevos desafíos en relaciones



La nueva gestión de gobierno que liderará Dilma Rousseff en Brasil los próximos cuatro años genera optimismo y expectativa en países de la región, que buscan afianzar sus relaciones bilaterales.

El presidente Evo Morales calificó los resultados de la elección de ayer como “triunfo de la democracia latinoamericana”. “La democracia volvió a imponerse en una Latinoamérica unida que apuesta por el cambio”, dijo

Dos analistas coinciden en que, si bien se mantiene la misma línea ideológica del Partido de los Trabajadores (PT) de Luiz Inácio Lula da Silva, la presidenta electa puede dar una nueva orientación a ciertas políticas.

En ese sentido, el ex canciller Armando Loayza considera que ahora el Gobierno boliviano en sus relaciones con el país vecino debe actuar “de forma proactiva, con actitudes más racionales y menos ideológicas para encarar temas estratégicos para el país”. Loayza cree que ya no se gozará de la misma “condescendencia que se tenía con Lula”, pues se prevé que la nueva gestión siga un trabajo más técnico.

La politóloga Jimena Costa considera que puede haber cambios de políticas económicas y sociales. “Si bien continúa el PT, ya no está Lula. Hay que estar a la expectativa de la orientación que Dilma le dará a las políticas de Estado, sobre todo en el tema de gas y la lucha contra el narcotráfico”, precisó.

Los presidentes de Venezuela y de El Salvador estuvieron entre los primeros líderes latinoamericanos en felicitar a Dilma Rousseff.





# *La Gobernación y empresas impulsan una zona franca*

**E**n una alianza estratégica, la Gobernación del departamento, las cámaras de Comercio y de Industria y la Federación de Entidades Empresariales Privadas de Cochabamba (FEPC) acordaron impulsar la conformación de una empresa pública para que se adjudique la concesión de la zona franca en Cochabamba.

La idea de conformar una empresa pública que administre dentro de cinco a seis meses la nueva zona franca de Cochabamba permitió que técnicos de la Gobernación y las instancias empresariales mencionadas se reúnan en varias oportunidades.

Mediante el Decreto Supremo 008/2010, el Gobierno revocó el 26 de octubre la concesión de la zona franca industrial de Cochabamba, otorgada el 12 de septiembre de 1991 a la Empresa Zona Franca Cochabamba SA (Zofraco) de la familia Olmedo, después de haber confirmado que la misma incurrió en la prohibición de ser usuaria de la concesión a su cargo.

El cierre definitivo de la zona franca se efectivizará el 17 de diciembre, debiendo los usuarios cerrar sus respectivas operaciones hasta esa fecha porque a partir del 18 toda la mercadería que se encuentre en sus interiores será declarada en abandono y rematada, donada o destruida.

“La Gobernación ha contratado una empresa consultora para elaborar el proyecto en todos sus términos. Por nuestra parte, estamos viendo la posibilidad de habilitar algún recinto fuera de la ciudad para el establecimiento de la zona franca porque la infraestructura de Albarrancho es privada”, comentó el presidente de la Cámara de Comercio.

A tiempo de señalar que el cierre de operaciones de la Zofraco ocasionará serias dificultades y contratiempos económicos al sector importador de Cochabamba, el secretario general de la Gobernación, Asterio Romero, confirmó que conjuntamente el sector empresarial viene estudiando una salida al problema.

Dijo que la posibilidad de conformar una empresa pública que administre a nombre de la Gobernación la nueva zona franca “tiene mucho avance y, en su momento, el gobernador Edmundo Novillo hará conocer los detalles”.





**E**l presidente de la Cámara de Comercio lamentó que desde el 26 de octubre Cochabamba dejara de percibir entre 7 y 8 millones de bolivianos día por concepto de tributos aduaneros y que más del 70 por ciento de las empresas importadoras locales tengan que internar sus productos vía zonas francas de Patacamaya, Oruro e incluso Santa Cruz.

Lamentó que por el cierre de operaciones de la zona franca de Albarrancho, varias empresas paceñas y cruceñas que desaduanizaban sus productos en Cochabamba dejaran de hacerlo definitivamente por las facilidades que ofrecen Oruro y Patacamaya en los trámites, la reconversión de vehículos con volante a la derecha y tarifas accesibles por almacenamiento.

### La DELSA oferta 6 servicios

Los ex concesionarios de la zona franca de Albarrancho (familia Olmedo) y un grupo de empresarios locales presentaron ayer en la Cámara de Comercio el proyecto Depósitos Empresariales y Logísticos de Alba Rancho (Delsa) que oferta al empresariado local y nacional seis servicios a implementarse en el espacio que ocupó la zona franca.

Tras haber sido revocada en abril de este año la concesión que tenían sobre la zona franca de Cochabamba, la familia Olmedo, propietaria de esa infraestructura construida sobre una superficie de 53 hectáreas, decidió ofertar los servicios de depósitos y almacenes empresariales, familiares, personales o profesionales; digitalización, almacenamiento y custodia de documentos; incubadora de empresas y parque industrial; taller de equipo pesado, y una playa de venta de autos.

El depósito y almacenes empresariales y la playa de venta de vehículos prestarán servicios a partir del 20 de enero con el almacenamiento de materia prima de empresas industriales locales y el servicio de distribución mediante una flota de transporte.





## ***Duplicarán el número de efectivos COA***

El comandante del Control Operativo Aduanero (COA), Osvaldo Cabrera, anunció ayer que el próximo año se duplicará el número de efectivos para apuntalar con mayor esfuerzo las políticas de lucha contra el contrabando.

“Hay un pedido, el directorio también tiene conocimiento, y si las cosas van bien vamos a tener 130 efectivos adicionales del COA para el próximo año. La Aduana está haciendo las gestiones, de manera que el próximo año vamos a tener algunas novedades”, explicó.

Informó que actualmente el COA cuenta con 120 efectivos en todo el país, informó ABI.

“Estamos con los mismos efectivos que tenemos, no hay ningún incremento. Los efectivos son los necesarios con los que contamos, estamos haciendo todo el mejor esfuerzo para poder cumplir con nuestra misión, estamos trabajando intensamente”, aseguró el responsable de la lucha contra el contrabando.

## ***Ministra anuncia importación de carne de pollo***

La ministra de Desarrollo Productivo, Antonia Rodríguez, anunció la posibilidad de importar pollo para combatir el desabastecimiento y el alza de precios.

Ante la proximidad de las fiestas de fin de año, el despacho de la ministra Rodríguez examinó la demanda de alimentos básicos y los precios de la canasta familia, y estudia costos y ofertas de carne blanca de países vecinos.

La semana pasada, el Ministerio de Producción y la Empresa de Apoyo a la Producción de Alimentos (Emapa) entregaron azúcar a comerciantes de La Paz para su venta a razón de 190 bolivianos por quintal.

Emapa distribuye y vende harina, azúcar y otros artículos adquiridos directamente a productores y luego entregados a los consumidores, a precios menores que en el comercio de abarrotes





## ***Chile niega que esté negociando dar mar con soberanía a Bolivia***

La comisión de senadores que llegó ayer desde Santiago aclaró que la demanda boliviana para acceder al océano Pacífico con soberanía 'no está en la mesa de discusiones' y por tanto calificaron de una 'especulación' las publicaciones realizadas en su país.

Por el contrario, el senador Eugenio Tuma, del opositor Partido Por la Democracia (PPD), ofreció a Bolivia conformar parte del bloque regional para integrar al Foro Económico del Asia y el Pacífico (APEC), que en sus palabras debe suceder; "queremos que participe Bolivia, hablamos de complementariedad económica", señaló.

Según el periódico La Tercera de Chile, el actual presidente Sebastián Piñera vetó un proyecto que estaba concertado entre su antecesora Michelle Bachelet y el Gobierno de Evo Morales y en el que trabajaron, supuestamente, los vicescancilleres de Bolivia Hugo Fernández y Alberto van Klaveren de Chile.

## ***Industriales piden promover la producción en lugar de importar***

El presidente de la Cámara Nacional de Industrias (CNI), Armando Gumucio, planteó al Gobierno la promoción del desarrollo industrial y la actividad económica para que se deje de importar alimentos y que éstos sean producidos para el mercado interno.

"En realidad, nosotros desde el punto de vista industrial, lo que queremos más bien (es que) se promueva el desarrollo industrial y la actividad económica", apuntó.

El titular de la CNI, insistió en que se debe trabajar a favor del desarrollo del sector productivo, a través de una legislación que le favorezca y creando las condiciones adecuadas para las inversiones.

Asimismo, el representante de la CNI considera que la excesiva liquidez existente en la economía que ha sido generada por los altos precios de las materias primas en el mercado internacional debe ser canalizada mediante políticas de apoyo al sector productivo y que en vez de importar alimentos, éstos deberían ser producidos en el país./

## ***Lamentan el no aprovechar mejor mercado canadiense***

El viceministro de Exportaciones, Huáscar Ajata, lamentó que el país no aproveche el mercado de Canadá, que otorga el beneficio de la liberación de aranceles para las importaciones de productos bolivianos, y dijo que es como consecuencia de que los productores no tienen conocimiento de este hecho.

"No hay que pagar un arancel, pero no aprovechamos de manera efectiva este mercado potencial para Bolivia. Una de las razones probablemente es que nuestros productores no conozcan estos mecanismos de facilitación preferencial que tienen las exportaciones bolivianas", manifestó Ajata







# ***Aduana incautará vehículos que no sean regularizados***

600 motorizados modelos 2006 se encuentran en la zona Franca de Patacamaya en espera de ser legalizados.

Cerca de 600 vehículos importados, modelos 2006, serían incautados porque no alcanzarían a finalizar el trámite de legalización, que concluye el 3 de diciembre por demoras que ocasiona, el nuevo Sistema de Zonas Francas (Sizof) impuesto desde el 23 de noviembre por la Aduana Nacional de Bolivia (ANB), afirmaron los propietarios de los motorizados.

La presidenta de la ANB, Marlene Ardaya, justificó la aplicación del nuevo sistema en sentido del Decreto, emitido el 2008, donde se indica que la importación de vehículos no tiene que sobrepasar los cinco años de antigüedad desde la aplicación de la disposición.

“Este es el efecto del Decreto Supremo 470 referido a las zonas francas y que en definitiva se tardó mucho en la extensión de los permisos referentes de las zonas francas por tanto se introduce este nuevo sistema (reconoció) que se suscitó problemas entre los usuarios y concesionarios, que dada las circunstancias era necesario trabajar con lo que significaba el Sizof, por eso se tuvo un tiempo de capacitación en las distintas zonas francas”, enfatizó Ardaya.

La presidenta de la ANB, explicó que el plazo para aquellas movilidades modelos 2006 concluye este 3 de diciembre.

“A partir del primero de enero, los automóviles que podrán ingresar son modelo 2008. En el caso de que se intentara introducir vehículos de mayor antigüedad, serían confiscados”, anunció.

Fallas técnicas en la nueva modalidad de cobro a la importación de vehículos denominado Sistema de Impuestos a Zonas Francas, estarían evitando el ingreso de más de 600 movilidades, que se encuentran paradas en la zona Franca de Patacamaya desde hace siete días, aseguran los dueños que ayer protestaron en inmediaciones de la Aduana Nacional de Bolivia (ANB)

Para la importación de vehículos, la Aduana establece una serie de requisitos, sobretodo, tras la emisión del Decreto emitido por el Gobierno en 2008 cuando determinó la suspensión de motorizados antiguos y sólo aceptar el ingreso de modelos que no pasen de los cinco años a partir de la medida aplicada.



# ***Variación del dólar dependerá de otras regiones, según el Gobierno***

**EFECTO.** La Cadex alerta que exportaciones no tradicionales podrían caer

El ministro de Economía, Luis Arce, informó que la fluctuación del tipo de cambio del dólar en el país estará condicionada por el comportamiento de las monedas en los países vecinos socios y los índices de inflación que registren en el territorio nacional. El jueves el dólar se depreció un punto, es decir, de Bs 7.06 a Bs 7.05.

“La divisa estadounidense va a tener las variaciones de las monedas de nuestros socios comerciales, que las inflaciones de los países vecinos lo determinen (...) va a depender de cómo se comporten las monedas de los principales vecinos”, aseguró Arce, a tiempo de explicar que la depreciación del dólar es una de las medidas correctas para afrontar la inflación.

Así, el ministro de Economía negó que los exportadores de productos no renovables pierdan \$us 15 millones por cada punto que cae el dólar. Los llamó a la reflexión preguntándoles cuánto ganaron durante la devaluación que se registró desde que costaba Bs 1.99 hasta Bs 8.10.

Al respecto, el presidente de la Cámara de Exportadores de Santa Cruz (Cadex), Ramiro Monje, calificó de ‘parche’ la política cambiaria asumida por el Gobierno y que, en su criterio, sólo buscan solucionar aspectos económicos como la inflación y los costos de los alimentos en el mercado interno.

En juicio de Monje, la medida es equivocada y hecha a la rápida para tratar de solucionar problemas inmediatos sin pensar en las consecuencias a largo plazo. “Los exportadores necesitamos incentivos para la producción, intercambio comercial sin restricciones y arancel cero para importar maquinaria agrícola y tecnología para fortalecer la productividad y garantizar la seguridad alimentaria.

La apreciación del boliviano, según Monje, va afectar a las exportaciones no tradicionales que podrían caer un 26%, representado una pérdida de \$us 370 millones y, además, derivaría en el despido de 70.000 personas que dependen de este sector.





## ***Gobierno estima que la exportación de minerales aumentará un 30%***

El ministro de Minería, José Pimentel, anticipó que la exportación de minerales en 2010 será mayor en al menos 30% a la registrada en 2009 y batirá record, incluso por encima de los montos registrados en 2008, gestión que fue calificada como el año de la bonanza de los precios de los minerales.

"Somos optimistas y esperamos este año superar los 2.200 millones de dólares, estamos previendo un incremento del 30% respecto a 2009. Hemos superado los niveles de 2008, nosotros esperamos que la minería llegue a una cifra récord en cuanto a las exportaciones en 2010", explicó Pimentel.

La autoridad dijo que aún no tiene el resultado de las operaciones mineras, pero recordó que según la normativa en época de precios altos las empresas deben tributar el 37% de impuesto a las utilidades y en épocas de bajos precios 25% y precisó que está esperando que el Servicio de Impuestos Nacionales consolide esa información para hacerla pública.

"Los impuestos y utilidades están dirigidos al Tesoro General de la Nación y las regalías a los gobiernos municipales y departamentales", sostuvo Pimentel y remarcó que las regiones son las más beneficiadas con el alza de los precios de los minerales.

## ***Bolivia acepta explotar e industrializar litio con España***

Bolivia aceptó a España como socio en los planes de exploración y explotación del litio, en virtud de lo cual, ambos países firmarán un acuerdo marco el próximo 2 de diciembre, informaron medios de prensa.

Bolivia posee el 50% de las reservas mundiales de litio y el tratado para la exploración e industrialización de esos depósitos implicará a la ibérica Sociedad Estatal de Participaciones Estatales (SEPI) y a su homóloga, Corporación Minera de Bolivia (Comibol).



Según el diario estatal Cambio, el proceso alrededor del litio se asumirá de manera soberana, porque Bolivia halló la fórmula del carbonato de litio. Ésta es la materia prima para la fabricación de baterías. El convenio será rubricado en el contexto de la visita del presidente del Gobierno español, José Luis Rodríguez Zapatero, que estará en el país los días 2 y 3 de diciembre.

# *Inicio de Proyecto de Administración de Almacenes de ENTEL*



Personal de Express Global Bolivia al iniciar el proyecto ENTEL





Express Global presente en:

# MISIÓN FORMATIVA A LA HIDROVÍA "PARAGUAY - PARANÁ"



Express Global presente en:



Express Global presente en:



11<sup>va</sup> RUEDA DE NEGOCIOS  
INTERNACIONAL  
25 y 26 de Noviembre



## Cumpleaños del Mes Express Global Bolivia

*En este día especial, te deseamos muchas felicidades, éxitos, oportunidades y logros en tu vida personal y en todo aquellos que te propongas, anheles y deseos.*

**Feliz  
Cumpleaños**

Atte.:

**Express Global  
BOLIVIA**  
*Worldwide Logistic and Transportation*

Ruz Mery Bustamante



Nelson Banegas



Aurora Pardo





# Express Global BOLIVIA

*Worldwide logistic and transportation*

*"No somos la única opción...  
sólo marcamos la diferencia"*



*Practicamos el concepto de ser un proveedor integral de logística, dando soluciones a todos los requerimientos de transporte internacional puerta a puerta, ofreciendo una gran variedad de servicios altamente personalizados, tales como:*

- Transporte Aéreo, Marítimo, Terrestre Internacional desde y hacia cualquier parte del mundo.
- Transporte para Cargas de Proyecto, Shows, Ferias y Eventos, que exigen el manejo de tiempos sensitivos.
- Despachos Aduaneros a nivel nacional.
- Distribución local y nacional.
- Administración de almacenes y custodia de carga.

Partner of the DB Schenker Network:



**Express Global**  
**BOLIVIA**  
*Worldwide Logistic and Transportation*

**Contáctenos**

**Express Global Bolivia**

**Av. San Martín, Calle 4, No. 8**

**+ 591 – 3 – 3 3733535**

**+ 591 – 3 – 3 599770**

**[www.expressgobal.com.bo](http://www.expressgobal.com.bo)**

**[info@expressglobal.com.bo](mailto:info@expressglobal.com.bo)**